

Südtiroler
SanitätsbetriebAzienda Sanitaria
dell'Alto Adige

Azienda Sanitaria de Sudtirol

Abteilung Technik und Vermögen - Ripartizione Tecnica e Patrimoniale

Sanitätsbetrieb Südtirol / Azienda Sanitaria dell'Alto Adige

Betriebsabteilung für Vermögen und Technik / Ripartizione aziendale tecnica e patrimoniale

Amt für Neubauten / Ufficio nuove costruzioni

Bau und Modernisierung Krankenhaus Bozen / Costruzione e ammodernamento ospedale Bolzano

Abänderung des Auftrages Prot. Nr. 0028811-BZ REG01 vom 15.02.2021 /**Modifica contratto Prot. n. 0028811-BZ REG01 del 15.02.2021.**

Landesgesetz vom 3. Januar 2020, Nr. 1 Artikel 9 Absatz 2/Legge provinciale 3 gennaio 2020, n. 1 articolo 9 comma 2

Beschluss der Landesregierung/delibera della Giunta provinciale nr. 662 del/vom 13 giugno 2017

Beschluss des Generaldirektors/delibera del direttore generale nr. 2020-000056 del/vom 31.01.2020

Gegenstand/Oggetto: BAU UND MODERNISIERUNG KRANKENHAUS BOZEN – Neue Klinik – Projektierung und Ausführungsleitung für die Kühlkette der Impfdosen – Notstand Covid-19 – Projektierung und Ausführungsleitung für das Änderungsprojekt Nr. 2 / COSTRUZIONE E AMMODERNAMENTO OSPEDALE DI BOLZANO – Nuova clinica – Progettazione e Direzione dell'Esecuzione per la catena del freddo per vaccinazioni – Emergenza Covid-19 – Progettazione e direzione dell'esecuzione della perizia n. 2

CIG: 8624005210**CIG: aggiuntivo /****CUP: B43B97000000003**

Öffentliches Interesse, das erfüllt werden soll: Erwerb von technischen Leistungen, die für die Ausübung der institutionellen Tätigkeit notwendig sind / Interesse pubblico che si intende soddisfare: acquisizione di prestazioni tecniche necessarie per lo svolgimento dell'attività istituzionale - Covid-19

Merkmale der Leistungen und geänderte Vertragsbedingungen / Caratteristiche delle prestazioni e condizioni contrattuali modificate:

- Berufliche Dienstleistung der Projektierung und AL des Änderungsprojekts Nr. 2 betreffend die Verteilung der Impfdosen gegen COVID-19: Lieferung und ergänzende Dienstleistungen in Bezug auf Ultratiefkühlschränke für Impfdosen, mit Vertrag Nr. 2020/116 vom 02.12.2020 vergeben. / Prestazione professionale di progettazione e DEC della perizia n. 2 relativa al servizio di distribuzione vaccini COVID-19: fornitura e servizi integrati di ultracongelatori per dosi, affidata con Contratto n. 2020/116 dd. 02.12.2020;
- Technischer Bericht der AL vom 24.03.2021 und Genehmigung des Änderungsprojekts mittels E-Mail des EVV vom 24.03.2021, die auf die zustimmende E-Mail vom 19.03.2021 verweist. / Relazione tecnica DEC del 24.03.2021 e autorizzazione della perizia di variante tramite e-Mail del RUP del 24.03.2021, che rinvia al consenso espresso con e-mail del 19.03.2021;
- Wirtschaftlich-technische Bewertung über die Angemessenheit der Kosten vom 08.04.2021 / Valutazione tecnica-economica sulla congruità dell'onorario del 08.04.2021;
- Kostenvoranschlag für die Projektierung und Bauleitung in Bezug auf das Änderungsprojekt Nr. 2 vom 24.03.2021 / preventivo di onorario per prestazioni professionali di progettazione e direzione lavori della perizia n. 2 del 24.03.2021.
- Ausschreibungsbedingungen/Disciplinare Di Gara / Dienstleistungsliste/ attività offerta
- Endgültiger Zuschlag mit Verfügung / Aggiudicazione definitiva con determina 2910907 Prot0025723-21
- Auftrag/contratto Prot. n. 2021-14 del 15.02.2021
- Angebot/offerta Offerta Economica_19744_1_10022021151530

1. Zuschlagsfirma/ditta aggiudicataria	B.T.C. s.r.l., via Ressel n. 2F, 39100 Bolzano
2. Auktionsabschlag/ribasso d'asta	0,00%
3. Begründung der Vertragsänderung/Motivazione modifica contratto Art. 48 comma 2° lett. a) L.P. 16/2015:	Die Ausarbeitung des Änderungsprojekts ist in den vom ursprünglichen Auftrag vorgesehenen Leistungen inbegriffen (Artikel 30 des Leistungsverzeichnisses in den Vertragsbedingungen DGP 1308/2014 und M.D. des 17.06.2016). Die Erhöhung des Entgelts entspricht den diesbezüglichen Tarifparametern. / L'elaborazione della perizia di variante è compresa nelle prestazioni previste dall'incarico originario (articolo 30 del capitolato prestazionale DGP 1308/2014 e D.M. del 17.06.2016). La maggiorazione dell'onorario è conforme ai parametri tariffari di riferimento.

4. Beträge/Importi		Betrag/Importo	Sicherheitskosten/Importo sic.	Gesamtbetrag/complessivo
	a) Vertragsbetrag /Importo contrattuale	56.708,43 EUR	n.d.	71.951,66 EUR
	b) Vorherige Änderungen / Modificazioni precedenti	4.812,22 EUR	n.d.	6.105,74 EUR
	c) Veränderung des Betrages/Importo modificato	2.640,16 EUR	n.d.	3.349,84 EUR
	d) Neuer Vertragsbetrag/Nuovo importo contrattuale	64.160,81 EUR	n.d.	81.407,24 EUR
5. Buchhalterische Deckung – Copertura contabile		Investitionsausgaben – Finanziamento in conto capitale Programm Jahr – programma anno 5882/2021		
Der Geschäftsführender Amtsdirektor – Il Direttore reggente d’ufficio Der Verfahrensverantwortliche – Il responsabile del procedimento (ing. Domenico Cramarossa) digital signiert/firmato digitalmente				

/fg

- A) Allgemein Rechtsvorschriften/riferimenti normativi generali:
LG Nr. 17/1993; LG Nr. 7/2001; LG Nr. 14/2001; LG Nr. 1/2002; LG Nr. 16/2015; GvD Nr. 50/2016; Beschluss des G.D. Nr. 01/2019; Anwendungsrichtlinien LR und ANAC.
LP n.17/1993; LP n.7/2001; LP n.14/2001; LP n. 1/2002; LP n.16/2015; D.Lgs. n. 50/2016; Deliberazione del D.G. n. 01/2019; Linee Guida GP e ANAC.